

# Amtsblatt Würth am Rhein

 Das amtliche Bekanntmachungsorgan der Stadt Würth am Rhein 

Termine für die Lernmittelpaket-Ausgabe  
der städtischen Grundschulen  
- Unter Amtliches

Einladung zur Ehrenamtsinitiative  
„Ich bin dabei!“  
- Unter Amtliches

## WAS, WANN, WO?

Bitte beachten Sie, dass viele Veranstaltungen zur Eindämmung des Corona-Virus abgesagt wurden!

**Freitag bis Sonntag, 7. bis 9.8.**

37. Intern. Vorderlader- und Westernwaffenschießen, Schützenverein Würth, Schützenhaus Würth – evtl. abgesagt

**Samstag bis Dienstag, 8. bis 11.8.**

Kirchweih Büchelberg, Ortsbezirk/Stadtverwaltung, Büchelberg, Festplatz – abgesagt

**Sonntag, 9.8.**

Gottesdienst mit Kirchengemeinde, Protestantische Kirchengemeinde Maximiliansau, Ev. Kirche Maximiliansau

**Donnerstag, 13.8.**

Blutspende, DRK-Ortsverein Maximiliansau, DRK-Heim Maximiliansau

**Freitag, 14.8.**

Fototreffen, Fotoclub Würth, Lupperthaus Würth – abgesagt

**Samstag, 15.8.**

Mariä Himmelfahrt Lichterprozession, Katholische Kirchengemeinde Maximiliansau, Kath. Kirche Mariä Himmelfahrt Maximiliansau – abgesagt

**Sonntag, 16.8.**

Wanderung im Elmsteiner Tal, Pfälzerwaldverein Schaidt, Lambrecht

Wallfahrt nach Weiler, Katholische Kirche St. Leo – abgesagt

**Freitag, 21.8.**

Hähnchenfest, TuS 08 Schaidt, Grenzgrawehall Schaidt

Nächster Blutspendetermin: Donnerstag,  
13. August, im DRK-Heim Maximiliansau  
- Unter Rat und Hilfe

Besuchen Sie auch unsere Webseite unter  
woerth.de.

## Fußballverein Pfortz-Maximiliansau sucht Förderer

Für jede Spende ab 10 EUR legt die VR-Bank Südpfalz 10 EUR oben drauf



Wie viele andere Vereine auch, braucht auch der Fußballverein Pfortz-Maximiliansau (FVPM) jetzt jede Hilfe. Durch die Ausfälle der Veranstaltungen und Feste, des Clubhauses und der Heimspiele fehlen nun die finanziellen Mittel, um geplante Vorhaben, vor allem in der Jugendabteilung, die der Verein als Basis und Zukunft sieht, umzusetzen.

Bereit zu spenden?

Für jeden Förderer ab 10 EUR legt die VR-Bank Südpfalz nochmals 10 EUR für den FVPM oben drauf. Die Teilnahme lohnt sich also doppelt für den FVPM!

Finanzierungsende ist am 15. August 2020, Projektbetreuer: Peter Pfaff.



Jetzt das Projekt unterstützen unter:  
<https://vrbank-suedpfalz.viele-schaffen-mehr.de/unterstuetzt-den-fv-pfortz-max>.



## Notfall-Dienste

### Ärztlicher Notdienst

Rettungsdienst/Notarzt/Feuerwehr: 112  
 DRK-Krankentransport Servicenummer  
 (mit jeweiliger Ortsvorwahl): 19222  
 Ärztliche Bereitschaftspraxis in der Asklepiosklinik  
 Kandel, Luitpoldstr. 14, 76870 Kandel  
 Tel. 116117 (ohne Vorwahl, kostenfrei)  
 Öffnungszeiten: Sa und So 9 bis 18 Uhr.  
 Kinderärztlicher Notdienst in der Notdienstzentrale  
 Landau, Vinzentius-Krankenhaus, Cornichonstr. 4,  
 Tel. 06341-19292 (Samstag, Sonntag und Feiertag,  
 9 bis 11 Uhr und 17 bis 19 Uhr).

### Augenärztlicher Dienst

Bereitschaftsdienst der Augenärzte Südpfalz täg-  
 lich 19 - 7 Uhr, mittwochs, 14 bis donnerstags 7  
 Uhr, freitags, 16 bis montags 7 Uhr sowie Brücken-  
 tage, 24.12. und 31.12., alle Feiertage (an diesen ab  
 18 Uhr des Vortages): Augenklinik Westpfalz Klini-  
 kum, Hellmut-Hartert-Straße 1, 67655 Kaiserslau-  
 tern, Tel. 0631-2030 oder nächstliegende Augenkli-  
 nik. Dienstbereiter Augenarzt außerhalb dieser  
 Zeiten über Anrufbeantworter jeder Augenarztpra-  
 xis zu erfahren.

### Zahnärztlicher Dienst

Sa 9 - 12 Uhr; So und Feiertag 11 - 12 Uhr  
**Info unter: [www.zahnnotfall-pfalz.de](http://www.zahnnotfall-pfalz.de).**

### Soziale Dienste

**Sozialstation** Wochenenddienst, Tel. 07271-7608-0  
**Wörther Tafel**, In den Niederwiesen 7, Öffnungs-  
 zeiten: Mi 11-13 Uhr, Do 13-17 Uhr, Anmeldung:  
 Mi 11 Uhr und Do 13 Uhr, Info unter Tel. 0173-  
 2804310.  
**DRK-Kleiderkammer** Info unter Tel. 07271-3417  
 oder Tel. 07271-3233.  
**Krankentransporte** CityCar Wörth,  
 Tel. 06340-3860006  
**Hilfetelefon** Gewalt gegen Frauen,  
 Tel. 08000-116-016

### Apothekennotdienst

Notdienstansage unter Tel. 0180-5-258825-PLZ  
 (Beispiel: 0180-5-258825-76744 für Wörth)  
 (aus dem Festnetz 0,14 EUR/Min./aus dem  
 Mobilfunknetz max. 0,42 EUR/Min.)

### Abschleppdienst

Abschleppdienst Ball Tel. 07271-126218

### Störungsdienste

**Wasser:**  
 Büchelberg und Schaidt: 07271-131-390,  
 Mobil: 0172-2537375  
 Maximiliansau und Wörth: Wasserversorgung Germers-  
 heimer Südgruppe: 24h-Bereitschaft: 07271-95860  
 (bei Vermittlungsproblemen: 0157-80533665)  
[www.wgs-jockgrim.de](http://www.wgs-jockgrim.de)

### Abwasser:

Büchelberg und Schaidt: 07271-131-390,  
 Mobil: 0172-2537375  
 Maximiliansau und Wörth: Stadtwerke Wörth,  
 Mobil 0160-90748585

### Strom:

Bei Störungen im Stromnetz: 0800-7 97 77 77

### Gas: Thüga Energienetze GmbH:

0800-0837111 (gebührenfrei)

### Wald: Forstamt Bienwald, 07275-9893-0



## Öffnungszeiten

### Stadtverwaltung

Mo - Fr 8.30 - 12 Uhr,  
 Mo - Mi 14.30 - 16 Uhr  
 Do 14.30 - 18 Uhr  
 Meldeamt mittwochnachmittags geschlossen  
 Tel. 07271-131-0

### Sozialamt

Mo 8.30 - 12 Uhr und 14.30-16 Uhr; Di 8.30 - 12 Uhr;  
 Do 8.30 - 12 Uhr und 14.30 - 18 Uhr; Fr 8.30 - 12 Uhr

### Bürgerbüro Maximiliansau

Mo - Fr 8.30 - 12 Uhr, Do 16.30 - 18.30 Uhr  
 Tel. 07271-131-380

E-Mail: [maximiliansau@woerth.de](mailto:maximiliansau@woerth.de)

### Bürgerbüro Schaidt

Di 15 - 19 Uhr  
 Tel. 07271-131-280, E-Mail: [schaidt@woerth.de](mailto:schaidt@woerth.de)

### Bürgerbüro Büchelberg

Di 10 - 12 Uhr  
 Tel. 07271-131-180, E-Mail: [katja.moulliet@woerth.de](mailto:katja.moulliet@woerth.de)



## Sprechstunde

### „Bürgermeister vor Ort“

Jeden Freitagnachmittag. Anmeldung unter  
 07271-131-207 oder [birgit.kortenkamp@woerth.de](mailto:birgit.kortenkamp@woerth.de)

### Erster Beigeordneter Rolf Hammel

Sprechstunde nur nach Vereinbarung  
 Anmeldung unter Tel. 07271-131-207  
 E-Mail: [rolf.hammel@woerth.de](mailto:rolf.hammel@woerth.de)

### Beigeordneter Dr. Thomas Krämer

Sprechstunde nur nach Vereinbarung  
 Anmeldung unter Tel. 07271-131-207  
 E-Mail: [thomas.kraemer@woerth.de](mailto:thomas.kraemer@woerth.de)

### Ortsvorsteher Roland Heilmann

Sprechstunde nur nach Vereinbarung  
 Anmeldung unter Tel. 131-207  
 E-Mail: [roland.heilmann@woerth.de](mailto:roland.heilmann@woerth.de)

### Ortsvorsteher Jochen Schaaf

Do 17 - 18 Uhr  
 und nach Vereinbarung,  
 Bürgerhaus, Tel. 07271-131-381,  
 Fax 07271-131-9-381  
 E-Mail: [jochen.schaaf@woerth.de](mailto:jochen.schaaf@woerth.de)

### Ortsvorsteher Kurt Geörger

Di 18 - 19 Uhr und nach Vereinbarung  
 Bürgerhaus, Tel. 07271-131-280,  
 Fax 07271-131-281, E-Mail: [schaidt@woerth.de](mailto:schaidt@woerth.de)

### Ortsvorsteherin Stefanie Gerstner

Fr 19 - 19.30 Uhr und nach Vereinbarung  
 Rathaus Büchelberg, Tel. 07271-131-180  
 E-Mail: [stefanie.gerstner@woerth.de](mailto:stefanie.gerstner@woerth.de)

**Kontakt Seniorenbeirat:** [seniorenbeirat@woerth.de](mailto:seniorenbeirat@woerth.de)

## Impressum:

### Herausgeber:

Stadtverwaltung Wörth am Rhein

### Redaktion:

Stadtverwaltung, Mozartstraße 2,  
 Sabine Gölz, Zimmer 201  
 Tel. 07271-131-221 (Montag, Dienstag, Freitag)  
 Michael Fischer (verantwortlich)

### Redaktionsschluss freitags

Bilder (mindestens 300 dpi) und  
 Texte möglichst  
 per E-Mail: [amtsblatt@woerth.de](mailto:amtsblatt@woerth.de)  
 Textannahme auch am  
 Empfang des Rathauses Wörth  
 und im Bürgerbüro Maximiliansau

### Verlag:

Fieguth-Amtsblätter, Süwe Vertriebs- und  
 Dienstleistungs-GmbH, Niederlassung  
 Kaiser-Wilhelm-Str. 34, 67059 Ludwigshafen  
 Rainer Zais

## Anzeigenannahme für gewerbliche Anzeigen:

Lars Robbe  
 SÜWE Vertriebs- und Dienstleistungs-  
 GmbH & Co. KG  
 Geschäftsstelle Germersheim  
 Verkauf  
 August-Keiler-Str. 7, 76726 Germersheim  
 Tel.: 07274-700-1716 Fax: 07274-700-1740  
 Mobil: 0173-9885263  
 E-Mail: [Lars.Robbe@suewe.de](mailto:Lars.Robbe@suewe.de)

## Anzeigenannahme für Privatanzeigen:

Fieguth-Amtsblätter, SÜWE GmbH  
 Friedrichstr. 59, 67433 Neustadt/Weinstraße  
 Tel.: 06321-3939-60 Fax: 06321-3939-66  
 E-Mail: [anzeigen@amtsblatt.net](mailto:anzeigen@amtsblatt.net)

### Zustellung:

Presse Vertriebs GmbH Wörth  
 Horstring 14, 76870 Kandel  
 Tel. 07275-9896460

### Druck:

Badisches Druckhaus Baden-Baden GmbH,  
 Flugstraße 9, 76532 Baden-Baden

### Auflage:

8.000 Exemplare  
 Kostenlose Zustellung an alle Haushalte  
 Erscheint wöchentlich freitags.



## Lernmittelpaket-Ausgabe

für die Grundschulen Büchelberg und Schaidt, Damm- und Dorschbergschule Wörth, Tullaschule Maximiliansau

Für Erziehungsberechtigte, deren Kinder an der Schulbuchausleihe für das Schuljahr 2020/2021 teilnehmen, findet die Ausgabe der Lernmittelpakete in der letzten Ferienwoche, bei der Stadtverwaltung Wörth im Untergeschoss, Eingang Mozartstraße, zu folgenden Zeiten statt:

Donnerstag, 13. August, von 9 bis 12 Uhr und 14.30 bis 18 Uhr

Freitag, 14. August, von 9 bis 13 Uhr

Montag, 17. August, von 9 bis 12 Uhr und 14.30 bis 17 Uhr

Bitte denken Sie daran, dass Sie zur Abholung der Lernmittelpakete unbedingt den **Abholschein** benötigen und die Ausgabe nur an einen Erziehungsberechtigten bzw. an eine von den Erziehungsberechtigten bevollmächtigte volljährige Person erfolgen kann.

Hinweis: Aus rechtlichen Gründen erfolgt die Ausgabe der Lernmittelpakete für die Grundschulen ausschließlich an volljährige Personen. Können Sie als Erziehungsberechtigter das Lernmittelpaket Ihres Kindes nicht persönlich abholen, ist es möglich, eine Person Ihres Vertrauens mit einer Vollmacht zu beauftragen. Diese Person muss zur Identifizierung ihren Ausweis vorlegen.

Wir weisen darauf hin, dass beim Betreten des Rathauses das Tragen eines Mund- und Nasenschutzes erforderlich ist.

Ihre Stadtverwaltung Wörth am Rhein

## Nachrücken im Ortsbeirat Wörth

**Bekanntmachung der Ersatzperson gem. § 66 Abs. 3 Kommunalwahlordnung (KWO)**

Metin Istanbul hat sein Mandat im Ortsbeirat Wörth niedergelegt. Aus dem Wahlvorschlag der SPD-Fraktion ist Raina Saalman als Ersatzbewerberin nachgerückt.

Raina Saalman hat ihr Mandat angenommen.

Wörth a. Rh., 27.07.2020

Dr. Dennis Nitsche

Wahlleiter

## Freibadesaison 2020 im Badepark Wörth

**Ticketverkauf am Wochenende letztmalig am 15./16.8. – online 24 Stunden möglich**

Am Samstag und Sonntag, 15. und 16. August, gibt es letztmalig einen Wochenendverkauf der Tickets für den Badepark im Rathaus Wörth.

Danach sind Tickets zu den üblichen Öffnungszeiten im Rathaus und 24 Stunden online unter <https://shop.baeder-woerth.de/de> erhältlich.

**Terminvereinbarung für einen Besuch im Meldeamt unter Tel. 07271-131-106.**

## Ortsvorsteher Maximiliansau

Die Urlaubsvertretung für Ortsvorsteher Jochen Schaaf in der Zeit vom 5. August bis 6. September übernimmt sein Vertreter Andreas Braunagel, E-Mail [Andreas.Braunagel@woerth.de](mailto:Andreas.Braunagel@woerth.de).

## Ortsvorsteherin Büchelberg

Noch bis zum 16. August befindet sich die Büchelberger Ortsvorsteherin Stefanie Gerstner in Urlaub. Ihre Vertretung im Zeitraum vom 5. bis 16. August übernimmt Jürgen Stephany.

## Bürgerbüro Büchelberg

Das Bürgerbüro im Ortsbezirk Büchelberg ist am 11. August geschlossen.

## Wasserentnahme an Bächen und Gewässern genehmigungspflichtig

Wiederholt wurde die Verwaltung angesprochen, dass trotz der niedrigen Wasserstände in den Bächen, speziell am Vorderbach in Schaidt, häufig auch größere Mengen Wasser entnommen werden.

Die Kreisverwaltung als Untere Wasserbehörde und die Stadtverwaltung weisen darauf hin, dass die Entnahme von Wasser aus Bächen und Gräben mit Gefäßen (Gießkannen bzw. Eimern) noch gestattet ist. Eine Entnahme mit Pumpen hingegen ist gemäß Landeswassergesetz Rheinland-Pfalz genehmigungspflichtig. Eine illegale Entnahme kann gemäß § 103 Abs. 2 Wasserhaushaltsgesetz als Ordnungswidrigkeit mit einem Bußgeld geahndet werden.

Der Vollzugsdienst der Stadt wird dies in den kommenden Wochen verstärkt kontrollieren.

Das verbleibende Wasser bei sommerlichen Niedrigwasserständen ist für die Fische und sonstigen Gewässerbewohner (über-)lebenswichtig. Die Bevölkerung wird um Verständnis und Beachtung gebeten.

## Einladung Ehrenamtsinitiative

„Ich bin dabei!“



Nachdem im Februar die Auftaktveranstaltung der Ehrenamtsinitiative „Ich bin dabei!“ stattgefunden hat, freuen wir uns, Sie nun endlich zur Projekte-Werkstatt am 20. und 21. August jeweils von

10 bis 16 Uhr in die Festhalle Wörth einladen zu können. Da uns Ihre Sicherheit natürlich ein besonderes Anliegen ist, haben wir für diese Veranstaltung ein Hygieneschutzkonzept entwickelt, welches Ihnen den bestmöglichen Schutz garantiert. Wir freuen uns sehr, mit Ihnen nach den Herausforderungen der letzten Monate, wieder in einen konstruktiven Austausch zu kommen! Für die erste Projekte-Werkstatt haben sich bei der Auftaktveranstaltung bisher bereits 55 Personen angemeldet. Wer verhindert war und dennoch Lust hat bei der Projekte-Werkstatt dabei zu sein, kann sich gerne bis zum 14. August bei Jana Cappel unter der Telefonnummer 07271-131-635 oder per E-Mail an [jana.cappel@woerth.de](mailto:jana.cappel@woerth.de) anmelden.

Weitere Informationen zur Initiative „Ich bin dabei!“ erhalten Sie auf der Internetseite der Landesregierung unter <https://www.rlp.de/de/landesregierung/Staatskanzlei/ehrenamtliches-engagement/beauftragter-ehrenamt/>.

## Blühende Stadt Wörth am Rhein

**Wiesenmahd als CO<sub>2</sub>-Senke**

Im Sommer 2020 wurden verschiedene Monitoring-Flächen in der Stadt Wörth am Rhein im Rahmen eines Patenschaftsvertrages durch die Firma Merkle & Partner - Biodiversitätsmanagement kostenlos gemäht. Durch die Mahd und den Abtransport des Heus zur Weiterverwertung werden den Grünflächen Nährstoffe entzogen. Auf den abgemagerten, stickstoffärmeren Freiflächen können sich seltene Pflanzen ansiedeln. Zudem wird durch einen späten Mähzeitpunkt auf vielen Flächen den Pflanzen das Blühen ermöglicht. Die blühenden Pflanzen bieten Lebensraum für zahlreiche Insektenarten, Samen können ausfallen.

Ein Ballen Heu wiegt ca. 25 kg und bindet etwa 44 kg Kohlendioxid. Etwa 10 Ballen Heu binden daher in etwa den CO<sub>2</sub>-Ausstoß, den eine Person bei einem Flug von Karlsruhe nach Mallorca und zurück verursacht.

Das Gras, welches beispielweise auf der Grünfläche entlang der Pfortzer Straße aufwächst, bindet auf einer Fläche von ca. 6.000 qm in 100 Ballen Heu die

Klimalast, die ein Mensch im Durchschnitt in ca. drei Monaten erzeugt (unser Bild). Dies gilt allerdings nur, sofern das Heu zur Energiegewinnung verwendet wird (z. B. in der Biogasanlage Westheim), als Dämmstoff verbaut oder in anderer Form klimawirksam nutzbar gemacht wird. Verrottet das Heu ungenutzt, wird das CO<sub>2</sub> wieder freigesetzt.

Als Lebensraum für Insekten und Kleintiere wird bei der Mahd zudem ein Streifen mit hohem Bewuchs stengelgelassen – die Folge ist eine deutliche Erholung der Bestände an Hummeln, Käfern und sonstigen Insekten.

Die Stadt Wörth am Rhein ist Vorreiter in Sachen Klimaschutz und bedankt sich bei dem Büro Dr. Siegbert Merkle, Mona Merkle und Jannik Angele für den ehrenamtlichen Einsatz zum Wohle des Klimas, der regionalen Artenvielfalt und des Insektenschutzes.

Auf dem Rathausplatz werden in diesen Tagen einige der Heuballen aufgebaut werden.



## Sanierung der Mischwasserkanäle im Ortsbezirk Wörth, Ortsteil Dorschberg

Im Zeitraum Anfang April bis Ende September 2020 werden vereinzelt Mischwasserkanäle im Ortsbezirk Wörth, Ortsteil Dorschberg, in geschlossener Bauweise saniert.

Während der Maßnahme kann es kurzfristig zu verkehrlichen und sonstigen Beeinträchtigungen im Ortsteil Dorschberg kommen.

Für weitere Informationen stehen die Stadtwerke Wörth am Rhein, Herr Roland Schramm, Tel. 07271-131-302, roland.schramm@woerth.de, gerne zur Verfügung.

## Sommerpause für Sammelplätze

Über Sommer (Juli, August) haben die Sammelplätze samstags geschlossen. Ganzjährig hat der Sammelplatz in Wörth, einmal die Woche, jeweils mittwochs von 13 bis 15 Uhr geöffnet.

Grünabfälle, Laub und Rasenschnitt können auch (für Nutzer der Biotonne kostenlos) an den Wertstoffhöfen in Berg sowie in Westheim angeliefert werden, ansonsten gegen Gebühr.

Für Kleinmengen können zusätzlich Bio-Säcke erworben werden, welche dann mit dem Bioabfall abgeholt werden.

Für weitere Informationen stehen Thomas Schuler, städtischer Bauhof unter Tel. 07271-131-580, bzw. die Abfallberatung des Landkreises unter Tel. 07274-53342 zur Verfügung. Die Internetseite der Kreisverwaltung (<https://www.abfallwirtschaft-germersheim.de/>) bietet ausführliche Informationen zu allen Abfallarten.

## Termine der Feuerwehr

[www.feuerwehr.woerth.de](http://www.feuerwehr.woerth.de)

### Wörth

07.08., 18.00 Uhr Übung  
08.08., 14.00 Uhr Bootsübung  
10.08., 18.00 Uhr Jugendübung  
17.08., 18.00 Uhr Jugendübung  
19.08., 18.00 Uhr Übung  
24.08., 18.00 Uhr Jugendübung  
28.08., 18.00 Uhr Übung  
31.08., 18.00 Uhr Jugendübung  
02.09., 18.30 Uhr Gefahrstoffausbildung  
07.09., 18.00 Uhr Jugendübung

### Maximiliansau

08.08., 09.00 Uhr Truppmann Teil II (in Wörth)  
08.08., 14.00 Uhr Bootsübung Wörth und Maximiliansau  
21.08., 18.30 Uhr Übungsdienst  
24.08., 19.00 Uhr Dienstbesprechung Führungskräfte  
28.08., 18.30 Uhr Übungsdienst  
29.08., 17.00 Uhr Abschlußübung Stadt (in Wörth)  
01.09., 18.30 Uhr Übung Gefahrgutzug Stadt Wörth  
04.09., 18.00 Uhr Aufbau Tag der offenen Tür  
05.09., 09.00 Uhr Tag der offenen Tür  
06.09., 09.00 Uhr Tag der offenen Tür

### Schaidt

10.08., 20.00 Uhr Führungskräftebesitzung  
12.08., 19.00 Uhr Gemeinschaftsübung mit Büchelberg  
19.08., 19.30 Uhr FWDV 3 mit Vollmersweiler

### Büchelberg

08.08., 08.00 Uhr Truppmann Teil 2 (Wörth)  
12.08., 18.30 Uhr Übung Brandbekämpfung  
15.08., 10.00 Uhr Arbeitseinsatz  
19.08., 18.30 Uhr Führungskräfte-Treffen  
20.08., 18.00 Uhr Atemschutzübungsstrecke (Rülzheim)  
26.08., 18.30 Uhr Übung Brandbekämpfung  
29.08., 16.00 Uhr Gemeinsame Übung der Wehren der Stadt  
01.09., 18.30 Uhr Sonderausbildung Gefahrstoffzug (Wörth)  
05.09., 18.00 Uhr Feuerwehrfest (Maximiliansau)  
06.09., 11.00 Uhr Feuerwehrfest (Maximiliansau)

## Aus dem Polizeibericht

### Scheibenwischer verboten

Unbekannte Täter haben in der Nacht vom 31. Juli auf den 1. August an einem geparkten PKW der Marke Seat in der Keltenstrasse die vorderen Scheibenwischerarme umgebogen, dadurch entstand ein Sachschaden in Höhe von 50 EUR.

**Zeugen werden gebeten, sich mit der Polizeiinspektion Wörth in Verbindung zu setzen. Diese können sich unter Tel. 07271-92210 oder unter [pi-woerth@polizei.rlp.de](mailto:pi-woerth@polizei.rlp.de) melden.**

## Corona-Informationen

## Infektionsschutz beim Besuch von Rathaus und Bürgerhäusern

**Für Angelegenheiten, die sich nicht ohne persönliche Vorsprache erledigen lassen – Terminvereinbarung erforderlich**

Zum Schutze der Bürger sowie der Beschäftigten im Rathaus bleiben folgende Zugangsbeschränkungen unter Beachtung von Schutz- und Hygienemaßnahmen notwendig:

1. Wie bisher wird am Eingang eine Schleusenregelung praktiziert. Einlass ist nur am Haupteingang nach Klingeln und Händedesinfektion möglich. Dabei achten die Bediensteten an der Zentrale darauf, dass zu den einzelnen Bereichen des Rathauses immer nur eine begrenzte Personenzahl zugelassen wird. Nehmen Sie telefonisch Kontakt mit dem Rathaus auf (Zentrale unter 07271-131-0) oder direkt mit dem zuständigen Sachbearbeiter. Nutzen Sie auch unsere Online-Services auf der Homepage unter [www.woerth.de](http://www.woerth.de).

2. Zur Einhaltung der Kontaktsperren wird weiterhin darum gebeten, die persönliche Vorsprache auf ein Minimum zu begrenzen. Vieles lässt sich fernmündlich, per E-Mail oder Brief erledigen.

3. Falls eine persönliche Vorsprache dennoch notwendig ist, ist der Aufenthalt im Rathaus ausschließlich für die zu erledigenden Amtsgeschäfte erlaubt; die Besucher sind dringend aufgerufen, den Aufenthalt nur auf das zeitlich notwendigste Maß zu beschränken. Mit dem Sachbearbeiter ist vorab ein Termin zu vereinbaren.

4. Für Angelegenheiten/Besuch im Meldeamt bitte vorherige Absprache unter Tel. 07271-131-106.

5. Das Rathaus kann nur mit einer Mund- und Nasenbedeckung (z. B. Masken, nicht medizinischer Alltagsmund- und Nasenschutz, Schals oder Tüchern) betreten werden. Auch die Mitarbeiter werden selbstverständlich gegenüber den Kunden eine Maske tragen.

6. Die Stadtbücherei ist bereits wieder in den eingeschränkten Betrieb zur schrittweisen Wiedereröffnung gegangen. Auch hier gilt Maskenpflicht. Bitte verfolgen Sie hierzu die aktuellen Veröffentlichungen der Stadtbücherei.

Bitte haben Sie Verständnis für diese Maßnahmen, sie dienen zum gegenseitigen Schutz und sollen verhindern, dass der in den letzten Wochen mit starken Einschränkungen erkämpfte Erfolg einer Abflachung der Infektionskurve durch mangelnde Vorsicht und zu frühe Lockerungen wieder zunichte gemacht wird.

Bleiben Sie gesund!

Ihre Stadtverwaltung

## Veranstaltungskalender

Es wird gebeten, Termine, die für den Veranstaltungskalender gemeldet wurden und jetzt wegen der Corona-Pandemie abgesagt sind, an Frau Stephanie Quint unter [stephanie.quint@woerth.de](mailto:stephanie.quint@woerth.de) zu melden.



**Volkshochschule Würth a. Rh.**  
in der Kreisvolkshochschule Germersheim



### Neues VHS-Programm Herbst und Winter 2020

#### Anmeldungen laufen

Das neue Programm Herbst und Winter 2020 (2-2020) wird Anfang September unter Vorbehalt gestartet. Anmeldungen laufen; Kurse können auch direkt online gebucht werden. Termine, Anzahl und Veranstaltungsorte der Kurse können sich noch ändern. Das hängt von mehreren Faktoren ab, insbesondere vom Verlauf der Covid-19-Pandemie. Unter Einhaltung der vorgegebenen Hygieneauflagen wird die Volkshochschule den Kursbetrieb schrittweise wieder aufnehmen. Ein gedrucktes Programmheft wird es für das kommende Semester nicht geben. Ein Auszug aus dem Veranstaltungsprogramm erscheint hier im Amtsblatt und auf der Homepage unter [www.woerth.de](http://www.woerth.de). Die Volkshochschule bittet um Verständnis und wünscht allen in dieser Zeit viel Gesundheit. Anmeldungen laufen in der Geschäftsstelle in der Stadtbücherei, per Telefax 07271-131-9-225, online unter [www.woerth.de](http://www.woerth.de), per E-Mail: [vhs@woerth.de](mailto:vhs@woerth.de) oder telefonisch unter 07271-131-225 mit den erforderlichen Angaben.

Öffnungszeiten der Volkshochschule:

Montag, Dienstag, Donnerstag und Freitag von 10 bis 12 Uhr, Montag und Dienstag von 14 bis 16 Uhr und Donnerstag von 14 bis 18 Uhr.

**Die Volkshochschule weist ausdrücklich darauf hin, dass zu allen nachstehend aufgeführten Kursen und Vorträgen eine Anmeldung unbedingt erforderlich ist.**

#### Auszug aus dem neuen Kursprogramm:

## Englisch A2 Teil 2 - Aufbaukurs

Kurs Nr. 833

Für Teilnehmer, welche die englische Sprache erlernen und etwas über den englischsprachigen Raum erfahren und ihre vorhandenen Vorkenntnisse vertiefen möchten. Dieser Kurs richtet sich an Lerner mit Vorkenntnissen. Vorstellungen, Smalltalk, Textarbeit auf dem Niveau A2 und natürlich die Basis-Grammatik werden vermittelt. Neueinsteiger jederzeit willkommen! Unterrichtsmaterialien nach Absprache im Kurs.

Termin: Montag, 31.8. bis 23.11., 19.30 bis 21 Uhr

Leitung: Yvonne Myszkowski

Ort: Festhalle Würth, Seminarraum, 1. OG

Gebühr: 60 Euro für 12 Termine

## Rückenfit für Sie und Ihn am Vormittag

Kurs Nr. 530

In den Kursstunden werden unter rückschonenden Gesichtspunkten Schwerpunkte auf Dehnübungen für die Rückenmuskulatur und die Hüftbeuger sowie Kräftigungsübungen für die Bauch- und Gesäßmuskulatur und die Kniebeuger gesetzt. Die Teilnehmer lernen, Kraft, Beweglichkeit und Gesundheit des Rückens zu verbessern. Die neu erlernten Übungen, speziell für den Rücken, können dann auch daheim angewendet werden. Dem Kreuzschmerzpatienten kann durch Gymnastik ein wirbelsäulengerechtes Verhalten im Alltag vermittelt werden. Bitte mitbringen: Gymnastikkleidung.

Termin: 31.8. bis 7.12., 9 bis 10 Uhr

Leitung: Monika Roschel-Lösch

Ort: Rheinhalle Maximiliansau, Nebengebäude, Gymnastikraum

Gebühr: 52 Euro für 13 Termine

## Qi Gong - Aufbaukurs - am Montagabend

Kurs Nr. 702

Die meditativen Bewegungsübungen des Qi Gong stellen neben der Akupunktur und der Pflanzenheilkunde einen der drei großen Teilbereiche der Traditionellen Chinesischen Medizin (TCM) dar. Qi Gong-Übungen bestehen aus den Elementen Atmung, Bewegung und Lenkung der Vorstellungskraft. Sie bewirken eine Regulierung und Stärkung des gesamten Organismus und tragen nachhaltig zur Stressreduktion bei. Qi Gong hilft, den Körper bewusst wahrzunehmen, neue Kraft zu schöpfen, Ruhe und Konzentration zu finden sowie ein positives Lebensgefühl zu entwickeln. Die Teilnehmer vertiefen in diesem Kurs unter anderem die Harmonien und lenken die Aufmerksamkeit immer weiter nach innen. Durch das regelmäßige Üben stärken sie die Gesundheit, verbessern die Vitalität und finden zur inneren Ruhe. Jede Übungseinheit wird mit einer Meditation abgerundet. Voraussetzung: Grundkenntnisse der bisher erlernten Übungen. Bitte mitbringen: Decke oder großes Handtuch, warme Socken, bequeme Kleidung und ein kleines Kissen.

Termin: Montag, 31.8. bis 23.11., 19 bis 20.30 Uhr

Leitung: Susanne Kaiser

Ort: Pfarrheim St. Theodard, Mozartstraße 19, Saal

Gebühr: 62 Euro für 11 Termine

## Yoga mit Stella Schmitt - am Dienstagmorgen

Dem Tag eine neue Qualität geben! Man wacht morgens auf und startet oftmals mit den üblichen Routinetätigkeiten in den Alltag, während gleichzeitig die Gedankenmaschine unablässig den Tag plant, organisiert und unter Kontrolle bringen will. Noch bevor der Tag so richtig begonnen hat, fühlt man sich angesichts des Pensums und Zeitdrucks überfordert und gerät in Stress. Yoga ist eine ganzheitliche Methode, die über Körper- und Atemarbeit nachweislich

den Geist und somit auch das seelische Gleichgewicht beeinflusst. Yoga kann die eigenen Aufgaben zwar nicht abnehmen, aber durch diese Praxis übt man, innezuhalten und sich Raum und Zeit zu geben, als notwendige Voraussetzung, um die Qualität des eigenen Alltags aktiv mitzubestimmen. Dieser Kurs ist geeignet für Menschen jeden Alters und körperlicher Konstitution. Es sind keine Vorkenntnisse erforderlich. Bitte mitbringen: Gymnastikmatte, Sitzkissen, Decke, bequeme Kleidung und warme Socken.

#### **Kurs Nr. 420**

Termin: 1.9. bis 24.11., 8.30 bis 9.30 Uhr

Ort: Haus der Künstler, Luitpoldstraße 4, Raum 1

Gebühr: 35 Euro für 10 Termine (maximal 6 Teilnehmer)

#### **Kurs Nr. 422**

Termin: 1.9. bis 24.11., 9.40 bis 10.40 Uhr

Ort: Haus der Künstler, Luitpoldstraße 4, Raum 1

Gebühr: 35 Euro für 10 Termine (maximal 6 Teilnehmer)

## **Yoga mit Christina Berti - am Mittwoch**

Ob körperliche Gesundheit, mehr Lebensenergie, Entspannung und weniger Stress oder ruhigere Gedanken und mehr Zufriedenheit. Mit Yoga ist vieles möglich. Durch verschiedene Yogaübungen, mal kraftvoll und fordernd, mal ruhig und sanft ausgeführt, wird die Muskulatur gekräftigt und sanft gedehnt, der Rücken mobilisiert und der Gleichgewichtssinn trainiert. Der Atem spielt dabei eine ganz besondere Rolle. Die Aufmerksamkeit während der Übung auf ihn gerichtet, lassen den Teilnehmer im Hier und Jetzt, im gegenwärtigen Augenblick sein. Eine Entspannung rundet die jeweilige Yogaübungsstunde ab. Bitte mitbringen:

Gymnastikmatte, Decke oder großes Handtuch, bequeme Kleidung, warme Socken.

#### **Kurs Nr. 430**

Termin: 2.9. bis 25.11., 17.15 bis 18.45 Uhr

Ort: Festhalle Wörth, Foyer, Festplatz 1

Gebühr: 62 Euro für 12 Termine

#### **Kurs Nr. 431**

Termin: 2.9. bis 25.11., 19 bis 20.30 Uhr

Ort: Festhalle Wörth, Foyer, Festplatz 1

Gebühr: 62 Euro für 12 Termine

## **Englisch B2 Teil 2 - Aufbaukurs**

#### **Kurs Nr. 830**

Der Kurs richtet sich an alle, die bereits vertiefte Englischkenntnisse haben. Im Kurs werden die bereits vorhandenen grammatikalischen Kenntnisse aufgefrischt. Darüber hinaus bietet dieser Kurs eine intensive Auseinandersetzung mit der Sprache anhand von Konversations- und Diskussionsübungen (Alltagsthemen sowie tagesaktuelles Geschehen), Textarbeit, themenbezogenen und freien Diskussionsrunden sowie landeskundlichen Themen. Neueinsteiger jederzeit willkommen! Unterrichtsmaterial nach Absprache im Kurs.

Termin: 2.9. - 25.11., 19.30 bis 21 Uhr

Leitung: Yvonne Myszkowski

Ort: Festhalle Wörth, Seminarraum, 1. OG

Gebühr: 55 Euro für 11 Termine

## **Wirbelsäulengymnastik**

Nur eine belastungsspezifisch anpassungsfähige Muskulatur ist in der Lage, die Gelenke vor Störfaktoren zu sichern. Voraussetzung für eine optimale Muskelleistung ist neben der Komponente Kraft eine ausreichende Dehnfähigkeit und das koordinierte Zusammenspiel aller zusammenwirkenden Muskelgruppen. Es sollte das Ziel jeden einzelnen sein, durch systematisches Training vorhandene Defizite abzubauen. Die Übungen verbessern die Beweglichkeit, Kraft, Ausdauer und Koordination. Die Übungen können auch zu Hause alleine durchgeführt werden.

#### **Kurs Nr. 520 - am Mittwoch**

Termin: 2.9. bis 9.12., 16.15 bis 17.15 Uhr

Leitung: Johanna Preißler

Ort: Bienwaldhalle, Vereinsraum 3 (Eingang Gaststätte)

Gebühr: 54 Euro für 15 Termine (maximal 6 Teilnehmer)

#### **Kurs Nr. 521 - am Mittwoch**

Termin: 2.9. bis 9.12., 17.30 bis 18.30 Uhr

Leitung: Johanna Preißler

Ort: Bienwaldhalle, Vereinsraum 3 (Eingang Gaststätte)

Gebühr: 54 Euro für 15 Termine (maximal 6 Teilnehmer)

#### **Kurs Nr. 522 - am Freitagmorgen**

Termin: 4.9. bis 11.12., 9.15 bis 10.15 Uhr

Leitung: Johanna Preißler

Ort: Bienwaldhalle, Vereinsraum 3 (Eingang Gaststätte)

Gebühr: 54 Euro für 15 Termine (maximal 6 Teilnehmer)

#### **Kurs Nr. 523 - am Freitagmorgen**

Termin: 4.9. bis 11.12., 10.30 bis 11.30 Uhr

Leitung: Johanna Preißler

Ort: Bienwaldhalle, Vereinsraum 3 (Eingang Gaststätte)

Gebühr: 54 Euro für 15 Termine (maximal 6 Teilnehmer)

## **Italienisch A1 Teil 1 – Anfänger**

#### **Kurs Nr. 860**

Italienisch für Anfänger bzw. Interessierte mit Grundkenntnissen. Inhaltlicher Schwerpunkt ist der Erwerb von Sprachkompetenzen zur Bewältigung von Sprechsituationen im Restaurant, im Hotel und beim Einkauf. Gearbeitet wird mit dem Lehrwerk „Allegro A1“, Klett-Verlag.

Termin: Donnerstag, 5.3. bis 18.6., 18.30 bis 20 Uhr

Leitung: Jürgen Nowotschin

Ort: IGS Wörth, Forststraße 1a, Raum 121

Gebühr: 60 Euro für 12 Termine

## **Italienisch A1 Teil 2 – Aufbaukurs**

#### **Kurs Nr. 861**

Italienisch für Anfänger mit Vorkenntnissen. Inhaltliche Schwerpunkte sind der Erwerb von Sprachkompetenzen zur Bewältigung von Sprechsituationen im Restaurant, Hotel und beim Einkauf. Gearbeitet wird mit dem Lehrwerk Allegro A1, Klett-Verlag, ab Lezione 5.

Termin: Donnerstag, 5.3. bis 18.6., 20 bis 21.30 Uhr

Leitung: Jürgen Nowotschin

Ort: IGS Wörth, Forststraße 1a, Raum 121

Gebühr: 60 Euro für 12 Termine

## **Französisch A2 Teil 3 – Aufbaukurs**

#### **Kurs Nr. 840**

Französisch für Fortgeschrittene mit guten bis sehr guten Vorkenntnissen. Der Schwerpunkt liegt im Aufbau der Dialogfähigkeit, wobei ein Vokabelschatz zum Textverständnis und wichtige Grammatikstrukturen erarbeitet werden. Lernziel ist es, die Niveaustufe A2 gut zu beherrschen und mit B1 zu beginnen. Quereinsteiger sind willkommen! Lehrwerk nach Absprache im Kurs.

Termin: Montag, 7.9. bis 30.11., 18 bis 19.30 Uhr

Leitung: Christine Eberle

Ort: Bürgerhaus Maximiliansau, OG, Sitzungssaal

Gebühr: 55 Euro für 11 Termine

## **Französisch A2 Teil 1 – Aufbaukurs**

#### **Kurs Nr. 841**

Französisch für Fortgeschrittene mit guten Vorkenntnissen. Die Teilnehmer werden mit dem Lehrwerk „On y va“ A2, Hueber Verlag, lernen. Der Schwerpunkt liegt im Aufbau der Dialogfähigkeit, wobei ein Vokabelschatz zum Textverständnis und wichtige Grammatikstrukturen erarbeitet werden. Lernziel ist es, die Niveaustufe A2 gut zu beherrschen. Quereinsteiger sind willkommen.

Termin: Dienstag, 8.9. bis 1.12., 18 bis 19.30 Uhr

Leitung: Christine Eberle

Ort: Festhalle Wörth, Seminarraum

Gebühr: 55 Euro für 11 Termine

## Französisch A1 Teil 3 – Aufbaukurs

Kurs Nr. 842

Französisch für Fortgeschrittene mit Vorkenntnissen. Die Teilnehmer werden mit dem Lehrwerk „Perspectives Allez-y!“ A1, Cornelsen Verlag, lernen. Der Schwerpunkt liegt im Aufbau der Dialogfähigkeit, wobei ein Vokabelschatz zum Textverständnis und wichtige Grammatikstrukturen erarbeitet werden. Lernziel ist das Vertiefen des Niveaus A1. Quereinsteiger sind willkommen!

Termin: Dienstag, 8.9. bis 1.12., 19.35 bis 21.05 Uhr

Leitung: Christine Eberle

Ort: Festhalle Wörth, Seminarraum

Gebühr: 55 Euro für 11 Termine

## Französisch A1 Teil 2 – Aufbaukurs

Kurs Nr. 843

Französisch für Anfänger mit Grundkenntnissen. Die Teilnehmer werden mit dem Lehrwerk „Perspectives Allez-y!“, Cornelsen Verlag lernen. Der Schwerpunkt liegt im Aufbau der Dialogfähigkeit, wobei ein Vokabelschatz zum Textverständnis und wichtige Grammatikstrukturen erarbeitet werden. Lernziel ist das Vertiefen des Niveaus A1.

Termin: Montag, 7.9. bis 30.11., 19.35 bis 21.05 Uhr

Leitung: Christine Eberle

Ort: Bürgerhaus Maximiliansau, OG, Sitzungssaal

Gebühr: 75 Euro für 15 Termine



## Erziehung und Bildung

### Stadtbücherei Wörth

Die Stadtbücherei ist seit 3. August wieder geöffnet. Es gelten noch bis zum Ende der Sommerferien reduzierte Öffnungszeiten:

Montag, Dienstag, Donnerstag, Freitag, 10 bis 12 Uhr und 15 bis 18 Uhr.

Am Mittwoch und Samstag bleibt die Stadtbücherei geschlossen.

Auch die Zweigstelle Maximiliansau hat bereits wieder geöffnet.

Es gelten bei nach wie vor Zugangs- und Hygieneregeln. Wer die Bücherei nicht betreten möchte, kann über ein Fenster vorbestellte Medienpakete abholen und entlehene Medien zurückgeben.

#### Lesesommer 2020

Der Lesesommer hat zwar bereits begonnen, aber Anmeldungen sind noch jederzeit möglich. Anmeldekarten und alle weiteren Informationen liegen in der Bücherei aus und sind auf der Homepage ([www.woerth.de](http://www.woerth.de)) zum Download bereit gestellt.



## Hobby und Freizeit

### Malerkreis Heimatverein

**Wörth.** Die Teilnehmer der Malgruppe des Heimatvereins Wörth treffen sich am Dienstag 11. August, 18.30 bis 20.45 Uhr. Treffpunkt Königstraße auf dem Schulhof Dammschule. Bei schlechtem Wetter im Lupperthaus, Ludwigstraße 4. Info unter Tel. 06349-962494.

### Café-Quiz

**Maximiliansau.** Das Café-Quiz aus Maximiliansau findet am Sonntag, 16. August, in einer Online-Version statt. Beginn ist um 19 Uhr. Die Teilnahme ist kostenlos. Details und Login-Daten auf [www.burck-online.de](http://www.burck-online.de) und auf der Facebook-Seite Café-Quiz Maximiliansau.

## Heimatverein FoKuS



**Maximiliansau.** Am Samstag, 15. August, findet für Mitglieder ein gemeinsames Minigolf-Spiel statt. Turnierstart ist um 17 Uhr am Minigolfplatz an der Cany-Barville-Anlage.

Das Bild stammt aus dem Archiv des Heimatvereins FokuS und zeigt die Mini-golfanlage im Jahre 1977.

## Für den Herbst sind neue Holzaufsteller in Arbeit

**Maximiliansau.** Bereits zum zweiten Mal trafen sich die Naturfreunde, Messdiener, (Malerring) und Interessierte, um neue Holzaufsteller für den Herbst zu entwerfen, auszusägen und anzumalen.

Weiter gearbeitet soll am 8. und 29. August werden, damit die Holzaufsteller abschließend am Freiwilligentag der Metropolregion Rhein-Neckar am 19. September in Maximiliansau aufgestellt werden können.

Jeder, der Freude daran hat, sich an der Fertigstellung zu beteiligen, kann sich gerne unter der Mobilnummer 0157-71563414 informieren und sich zum Arbeitstag anmelden.

## Wanderung des Pfälzerwaldvereins

**Schaidt.** Am Sonntag, 16. August, will der Pfälzerwaldverein nach der Zwangspause wieder auf Tour gehen. Treffpunkt ist der Bahnhofsteilpunkt in Schaidt um 8.35 Uhr. Es geht unter der Führung von Fritz Haubold ins schöne Elmsteiner Tal. Mit Bahn und Bus fahren die Teilnehmer über Edenkoben zum Wanderstart Lolosruhe, von dort wandern sie zur Burg Breitenstein. Auf dem Weg kommt die Gruppe vorbei am: Ritterstein 238 (ehemals Straßenknotenpunkt), Schänzelturm und Heldenstein auf dem Steigerkopf (225 Jahre alte Kriegerdenkmäler), Kohlbachtalhaus (wo für die Wanderer zum Mittagessen reserviert ist), Helmbachweier (Stausee). Einen Großteil der 14 km Distanz werden die Teilnehmer auf naturbelassenen Wegen (190 m Aufstieg und 550 m Abstieg) gehen.

Bitte nicht vergessen: Mund-Nasenschutz (für Bus, Bahn und Hütteneinlass). Ein Vorgeschmack gefällig? <https://photos.app.goo.gl/qVG3DwVui-awzqxk1A>. Da die Ansteckungsgefahr immer noch gegeben ist, bittet der PWV darum, dass jeder die Teilnahme nach seinen persönlichen Risiken abwägt und jeder, der mitwandern will, sich unter Tel. 06340-8967 bzw. [ernst.rieder@web.de](mailto:ernst.rieder@web.de) bis zum 15. August anmeldet.

## Neu: Feierabend-Genuss beim TuS Schaidt

Unter dem Motto „Feierabend-Genuss beim TuS“ lädt der TuS 1908 Schaidt zum gemeinsamen Genießen in die Grenzgrawehalle am Sportplatz in Schaidt ein.

Bei kühlen Getränken, leckerem Essen und netter Unterhaltung kann man beim TuS seinen verdienten Feierabend verbringen und nette Menschen treffen. Natürlich unter Beachtung der gängigen Corona-Regeln. Der Schutz und die Gesundheit der Mitglieder und Freunde steht an erster Stelle.

Die TuS Küche hat folgende Spezialitäten im August für die Gäste vorbereitet:  
Mittwoch, 12.8., ab 17 Uhr  
Sportlerspieß - frisch und lecker vom Holzkohlegrill, mit Knoblauchsoße  
Freitag, 21.8., ab 17 Uhr  
Hähnchenfest mit Bewirtung - frisch zubereitete Hähnchen mit Pommes oder Brot  
Mittwoch, 26.8., ab 17 Uhr  
Dampfnudeln mit Wein- oder Vanillesoße, Rindergulasch  
Reservierungen und Vorbestellungen sind unter [TuS-Schaidt@gmx.de](mailto:TuS-Schaidt@gmx.de) oder Tel. 0170-8539263 möglich.



## Sport und Spiel

### Sportgemeinschaft Stern

Die Sportgemeinschaft Stern bietet einen Nordic Walking Kurs an. Es handelt sich um ein qualitätsgesichertes Angebot nach § 20 SGB V. Der Kurs wird von den gesetzlichen Krankenkassen teilerstattet. Da die Krankenkassen unterschiedliche Richtlinien haben, ist die Erstattungshöhe nicht einheitlich, sondern liegt je nach Krankenkasse zwischen 75 und 100 Prozent. Der Kurs startet am Mittwoch, 19. August und läuft an 10 Nachmittagen. Kursleiterinnen: Regina Kuhn und Christine Kudis  
Uhrzeit: 16.30 bis 18.00 Uhr  
Ort: Festwiese, Rülzheim  
Preis: SG Stern-Mitglieder 60 EUR/Nicht-Mitglieder 80 EUR  
Informationen und Anmeldung auf [www.sgstern.de](http://www.sgstern.de) > Standort Wörth/Germersheim > Sparte Fitness“.



## Kirche

### Pfarrei Hl. Christophorus

**Kath. Pfarrei Hl. Christophorus**, 76744 Wörth, Mozartstraße 19, Tel. 07271-6888, [pfarramt.woerth@bistum-speyer.de](mailto:pfarramt.woerth@bistum-speyer.de), [www.hl-christophorus-woerth.de](http://www.hl-christophorus-woerth.de)

**Leitender Pfarrer:** Pfarrer Fredi Bernatz, Tel. 07271-41732, [fredi.bernatz@bistum-speyer.de](mailto:fredi.bernatz@bistum-speyer.de)

**Kooperator:** Pfarrer Alexander Pommerening, Tel. 0179-4907961, [alexander.pommerening@bistum-speyer.de](mailto:alexander.pommerening@bistum-speyer.de)

**Pastoralreferent:** Joachim Schaarschmidt, Tel. 0151-14879858, [joachim.schaarschmidt@bistum-speyer.de](mailto:joachim.schaarschmidt@bistum-speyer.de)

**Gemeindereferent:** Hans-Werner Schottmüller, Tel. 07271-6888, [hans-werner.schottmueller@bistum-speyer.de](mailto:hans-werner.schottmueller@bistum-speyer.de)

**Zentrales Pfarrbüro:** Mozartstraße 19, 76744 Wörth, Tel. 07271-6888

Montag 09.00 – 11.30 Uhr

Dienstag 15.00 – 17.30 Uhr

Mittwoch 09.00 – 11.30 Uhr

Donnerstag geschlossen

Freitag 09.00 – 11.30 Uhr

Bitte telefonisch oder per E-Mail Kontakt aufnehmen!

**Die Kontaktzeiten entfallen bis auf weiteres.**

**Gottesdienste in der Pfarrei, Anmeldung im Pfarrbüro per Telefon oder E-Mail mit Namen, Adresse, Telefonnummer oder Mailadresse:**

Samstag, 8.8.

Wörth, St. Theodard: 18.30 Uhr – Anmeldung bis Freitag, 7.8., 12.00 Uhr

Sonntag, 9.8.

Scheibenhardt: 10.30 Uhr – Anmeldung bis Freitag, 7.8., 12.00 Uhr

Montag, 10.8.

Wörth, St. Ägidius: 16.30 Uhr - Stille Anbetung bis 17.30 Uhr

Samstag, 15.8.

Maximiliansau: 18.30 Uhr – Anmeldung bis Freitag, 14.8., 12.00 Uhr

Sonntag, 16.8.

Wörth, St. Ägidius: 10.30 Uhr – Anmeldung bis Freitag, 14.8., 12.00 Uhr

Montag, 17.8.

Wörth, St. Ägidius: 16.30 Uhr – Stille Anbetung bis 17.30 Uhr

**Montagabend-Anbetungsandacht:**

Nach langer, durch Corona bedingter Pause, gibt es in der Kirche in Maximiliansau ab dem 10. August wieder die seit über 20 Jahren stattfindende Montagabend-Anbetungsandacht von 20 bis 21 Uhr. Die Verantwortlichen laden alle interessierten Mitchristen erneut dazu ein.

Es wird gebeten, dass alle Teilnehmer wegen der Corona-Beschränkungen ihr eigenes Gotteslob mitbringen. Es gelten die bekannten AHA-Bestimmungen (Abstand, Hygiene, Alltagsmasken) und die listenmäßige Erfassung. Vorerst werden auch die beliebten neuen geistlichen Lieder nicht gesungen, sondern es werden entsprechende CD's aufgelegt.

Sollte es neue Bestimmungen geben, wird entsprechend reagiert.

20.00 Uhr Stilles Gebet vor dem Allerheiligsten

20.45 Uhr Abendgebet (Komplet)

**Krankenkommunion:**

Es ist geplant, nach den Sommerferien, d. h. ab September, wieder die Krankenkommunion zu den Kranken nach Hause zu bringen.

**Offene Kirchen:**

Folgende Kirchen sind tagsüber für das persönliche Gebet geöffnet: St. Bartholomäus Berg, St. Laurentius Büchelberg, St. Michael Hagenbach, Mariä Himmelfahrt Maximiliansau, St. Ludwig Scheibenhardt, St. Ägidius Wörth (Ludwigstraße).

### Pfarrer Johann-Schiller-Haus Wörth

Aufgrund der aktuellen Lage findet bis auf weiteres kein Gottesdienst im Pfarrer-Johann-Schiller Haus in Wörth statt.

### Katholische Pfarrei Heilige Vierzehn Nothelfer

[www.pfarrei-kandel.de](http://www.pfarrei-kandel.de)

19. Sonntag im Lesejahr A

Samstag, 8.8.

Minfeld: 14.30 Uhr Taufe des Kindes Mateo Bojanovic

Minfeld: 18.30 Uhr Vorabendmesse

Sonntag, 9.8.

Schaidt: 09.30 Uhr Eucharistiefeier

Steinweiler: 11.00 Uhr Eucharistiefeier

### Christuskirche Wörth

Sonntag, 9.8.

10.15 Uhr Gottesdienst mit Pfarrer Riegel

Sonntag, 16.8.

10.00 Uhr Gottesdienst in der Friedenskirche

Sonntag, 23.8.

10.15 Uhr Lied-Gottesdienst. In Orgelmusik, Bildern und Texten steht das Lied „Geh aus mein Herz und suche Freud“ von Paul Gerhardt im Mittelpunkt dieses besonderen Gottesdienstes. Eingeladen sind alle, die Freude an der Musik haben. Bitte einen Mundschutz mitbringen! Um vorherige Anmeldung bis Freitag, 21. August, unter Tel. 07271-79311 (Pfarrbüro, Ottstraße 16) oder E-Mail: [pfarramt.woerth.hagenbach@evkirchepfalz.de](mailto:pfarramt.woerth.hagenbach@evkirchepfalz.de)

**Sprechzeiten im Pfarrbüro**

Bürozeiten in Wörth, Poststraße 16: dienstags, 8.15 bis 12.30 Uhr und 13 bis 16 Uhr; donnerstags, 8.15 bis 13.30 Uhr, Pfarrer Andreas Pfautsch, Tel. 07271-79311.

### Friedenskirche Wörth

Sonntag, 9.8.

Kein Gottesdienst in der Friedenskirche

10.15 Uhr Gottesdienst in der Christuskirche, Pfarrer Walter Riegel

Der nächste Gottesdienst in der Friedenskirche ist am Sonntag, 16.8. um 10.00 Uhr.



## Gemeindebüro und Pfarramt

Das Gemeindebüro und das Pfarramt (Pfarrer Walter Riegel) sind unter der Telefonnummer 07271-8255 erreichbar.

Aktuelle Informationen sind zu finden im Aushang an der Friedenskirche oder auf der Homepage der Friedenskirche ([www.friedenskirche-woerth.de](http://www.friedenskirche-woerth.de)) oder der Evangelischen Landeskirche ([www.evkirchepfalz.de](http://www.evkirchepfalz.de)).

## Prot. Kirchengemeinde Maximiliansau

Sonntag, 9.8.

10.00 Uhr Gottesdienst im Pestalozzihaus: Sommerpredigtreihe „Von Kopf bis Fuß auf Gottes Liebe eingestellt“, Thema: Augen

11.00 Uhr Taufgottesdienst im Familienkreis in der Kirche

Die Ferien-Spiel-Aktion der KunterbuntenKinderkirche findet vom 10. bis 14.8. im und ums Pestalozzihaus statt und ist bereits ausgebucht.

Aktuelle Informationen über die Gemeinde und kurze geistliche Impulse auf der Homepage: [www.prot-kirche-maximiliansau.de](http://www.prot-kirche-maximiliansau.de).

## Prot. Kirchengemeinde Schaidt

Aufgrund der Corona-Schutzmaßnahmen wird derzeit nur der Sonntagsgottesdienst um 10.15 Uhr in der großen Kirche in Freckenfeld angeboten.

### Konfirmation

Die beiden Konfirmationen in Niederrotterbach und Freckenfeld werden verlegt auf folgende Termine:

Konfirmation Niederrotterbach am 6. September 2020

Konfirmation in Freckenfeld am 13. September 2020

### Jubelkonfirmation 2020

Die Jubelkonfirmation wird auf das Spätjahr verschoben. Als neuer Termin ist der 20. September angedacht. Bitte diese Information auch an auswärtige Jubilare weitergeben.

### Bethel Kleidersammlung

Die Kleidersammlung für Bethel ist verlegt auf den Zeitraum vom 10. bis 17. Oktober.

### Schulanfänger Gottesdienste

Es sind Einsegnungsfeiern zum Schulanfang geplant in den Kirchen in Steinfeld, Schaidt und Freckenfeld. Die Teilnahme ist eingeschränkt. Nähere Infos bei den Schulleitungen.

### Kirchenwahlen zum Presbyterium

Am diesjährigen ersten Advent finden die Kirchenwahlen statt. Gewählt wird das Presbyterium, d. h. der „Vorstand“ der Kirchengemeinde. Zusammen mit Pfarrer/in leiten sie die Gemeinde. Die Kirchengemeinde hat sich in den letzten Jahren positiv entwickelt, Niederrotterbach und Freckenfeld sind fusioniert, was sehr gut funktioniert hat. Die Kirchengemeinde kann ihre finanziellen Aufgaben erfüllen, und blickt so hoffnungsvoll in die Zukunft. Um diese Arbeit fortsetzen zu können, werden aus allen Orten Menschen gesucht, die bereit sind, für das Presbyterium zu kandidieren. Ziel ist, mit vier Sitzungen im Jahr die Arbeit zu leisten, darüber hinaus ein Sommerfest und ein Adventsfest zu gestalten.

Strukturelle Reformen kommen auch auf die Prot. Kirchengemeinde Schaidt zu. Gemeinden werden aufgelöst, Pfarrämter wegrationalisiert! Wem es wichtig ist, dass die „Kirche vor Ort“ bleibt, lässt sich als Kandidat oder Kandidatin für die Kirchenwahl aufstellen. „Ihre Kirchengemeinde vor Ort braucht Sie!“ Weitere Infos im Pfarramt, Tel. 06340-8147.

## Prot. Kirchengemeinde Büchelberg

Sonntag, 9.8.

10.30 Uhr Gottesdienst kompakt, Prot. Gemeindehaus Minfeld

Sonntag, 16.8.

10.30 Uhr Gottesdienst kompakt, Prot. Kirche Winden

Sonntag, 23.8.

10.30 Uhr Picknick-Gottesdienst, vor der Prot. Kirche Minfeld; gerne eigene Decke und ein Picknick-Körbchen mitbringen

Sonntag, 30.8.

10.30 Uhr Gottesdienst kompakt, Prot. Kirche Winden

Montag, 17.8.

19.30 Uhr Informationsabend für die Konfirmanden 2020 und ihre Eltern, zum Thema: „Konfirmation 2020 – wie geht es weiter?“

Dienstag, 18.8.

19.30 Uhr Informationsabend für die Konfirmanden 2022 und ihre Eltern. Wer keine Einladung zum Informationsabend erhalten hat, aber am Konfirmandenunterricht teilnehmen möchte, kann sich gerne beim Pfarramt melden.

### Ruhe-Zeit

Wegen Bauarbeiten in der Minfelder Kirche kann dort zurzeit keine „offene Kirche“ angeboten werden.

### Gruppen und Kreise

Die Gruppen und Kreise pausieren noch über den Sommer wegen der derzeitigen Einschränkungen durch COVID-19.

### Mut-Mach-Minute

Unter [www.kirche-minfeld-winden.de](http://www.kirche-minfeld-winden.de) findet man bei „Mut-Mach-Minute“ immer wieder wechselnd neue Gedanken die gut tun, als Mutmacher im Glauben – jetzt auch hinterlegt als Podcast zum Anhören.

### Bürozeiten im Pfarramt

In allen Fragen, dringenden Angelegenheiten ist Pfarrer Lang weiterhin jederzeit gerne da. Prot. Pfarramt, Kirchgasse 4, 76872 Minfeld, Tel. 07275-913080; E-Mail: [pfarramt.minfeld.winden@evkirchepfalz.de](mailto:pfarramt.minfeld.winden@evkirchepfalz.de); Internet: [www.kirche-minfeld-winden.de](http://www.kirche-minfeld-winden.de).



## Rat und Hilfe

## Blutspende beim DRK Maximiliansau

Blutspenden hilft Leben retten. Gerade in der momentanen Zeit. Deshalb veranstaltet das DRK Maximiliansau am Donnerstag, 13. August, im DRK-Heim seinen nächsten Blutspendetermin.

Alle gesunden Menschen im Alter von 18 bis 69 Jahren haben in der Zeit von 16 bis 20 Uhr die Möglichkeit, Blut zu spenden und einen aktiven Beitrag zu ihrer und der Gesundheit anderer zu leisten. Erstspender dürfen nicht älter als 65 Jahre sein und alle Spendewilligen müssen ihren Personalausweis mitbringen. Alle Spender werden gebeten, folgende Hinweise zu beachten: Zu diesem Blutspendetermin dürfen keine Begleitpersonen, insbesondere Kinder mitgebracht werden. Alle Spender müssen einen Mindestabstand von zwei Metern einhalten, bitte den Anweisungen des vorhandenen Personals folgen. Es muss mit längeren Wartezeiten gerechnet werden. Es wird um Verständnis gebeten.

## Wörther Tafel

### kfd St. Theodard Wörth spendet bei ihrem Besuch der Tafel

14 Frauen der kfd St. Theodard Wörth informierten sich über die Arbeit der Wörther Tafel bei einem Besuch in den Niederwiesen. Nach einer kurzen Einführung über die Tafelgeschichte Deutschlands erläuterten die Vorsitzende Uschi Bisanz und ihre Stellvertreterin Brigitte Fuhr den Sinn und Zweck sowie die Arbeitsabläufe ihrer Einrichtung. Dabei erfuhren die Besucher unter anderem von Peter Wolters, zuständiges Vorstandsmitglied für die Fahrradausgabe und Fahrradreparaturwerkstatt, dass zwischenzeitlich 1.000 verkehrstüchtige Fahrräder an Bedürftige übergeben wurden.

Zum Abschied überreichten die Frauen eine Geldspende über 200 Euro.

## Familienbüro Wörth

Die Ansprechpartner im Familienbüro Wörth, Dorschbergstraße 6 sind: Olga Schrejder (B. Sc. Psychologin), Tel. 07271-1320013, E-Mail: [familienbue-ro-woerth@ib.de](mailto:familienbue-ro-woerth@ib.de); offene Sprechzeiten: Montags: 10 bis 12 Uhr, dienstags: 16 bis 18 Uhr

Turgay Cakmak, Mobil: 0151-40242793; Offene Sprechzeiten: Freitags: 10 bis 12 Uhr.

# Umgang mit Wespen und Hornissen

Information des Naturschutzbunds (NABU)



Feldwespe (Photo: NABU, Kathy Büscher)

Sommerzeit ist Wespenzeit. In diesem Jahr scheinen die Bedingungen für die schwarz-gelben Brummer besonders günstig zu sein. Denn bei der Regionalstelle Süd des Naturschutzbundes (NABU) gehen täglich mehrere Anfragen aus der Bevölkerung zum Thema Wespen ein. Besonders wenn sie als direkte Nachbarn in den Rolladenkasten einziehen oder ihr Nest auf dem familieneigenen Balkon errichten, werden die Tiere als Problem wahrgenommen. Vielen ist nicht bekannt, dass es unterschiedliche Arten von Wespen gibt. Einige von ihnen sind ausgesprochen friedlich und zeigen gar kein Interesse am Menschen. Durch ihren schlechten Ruf werden sie jedoch oftmals direkt bekämpft. Dabei wird die Bedeutung der Tiere für das Ökosystem unterschätzt.

Aufklärung ist laut NABU auch heute noch dringend notwendig, denn kaum ein Tier ruft so heftige Reaktionen hervor wie Wespen und Hornissen. Mythen und Vorurteile tragen dazu bei. So ist beispielsweise der Spruch „Sieben Hornissen-Stiche töten ein Pferd, drei einen Menschen“ verbreitet. Ein Hornissenstich ist bei Menschen ohne Allergie nicht gefährlicher als ein Bienenstich. Auch haben Wespen den Ruf, aggressiv und gierig auf Süßspeisen zu sein. Lediglich zwei der acht in Deutschland lebenden staatenbildenden Wespenarten interessieren sich für menschliche Nahrungsmittel. Das gilt für die Deutsche Wespe und für die Gemeine Wespe. Der Eindruck der Aggressivität entsteht dann, wenn sich die Wespe durch heftige Bewegungen oder Anpusten bedroht fühlt und in den Gegenangriff übergeht. Andere Wespenarten, wie zum Beispiel die Feldwespe, sind äußerst friedlich und stechen nur, wenn ihr Nest zerstört wird oder ihr Leben unmittelbar in Gefahr ist. Über die Nützlichkeit von Wespen und Hornissen ist nur wenig bekannt. Dabei leisten die Tiere einen großen Beitrag für das Ökosystem: Sie regulieren die Bestände verschiedener Baum- und Pflanzenschädlinge, helfen bei der Zersetzung von verwittertem Holz in Wäldern und befruchten Pflanzen. Alle Wespenarten stehen unter dem allgemeinen Artenschutz und dürfen nicht gefangen, verletzt oder getötet werden. Dieser Schutz bezieht sich nicht nur auf die Tiere selbst, sondern auch auf das Wespennest. Immer mehr Wespenarten gelangen auf die Rote Liste der gefährdeten Tier- und Pflanzenarten. Falls sich Wespen an einer ungünstigen Stelle, wie etwa der Haustür angesiedelt haben, kann die jeweilige Untere Naturschutzbehörde weiterhelfen. Hier wird bei Bedarf die Genehmigung für eine Umsiedlung oder Entfernung erteilt und es können Ansprechpartner vermittelt werden. Bei Hornissen ist die Obere Naturschutzbehörde zuständig, da diese besonders geschützt sind. Selbst tätig zu werden ist nicht empfehlenswert. Wer ein Hornissennest mutwillig zerstört, muss in Rheinland-Pfalz mit einer Strafe bis zu 5.000 Euro und einer möglichen Freiheitsstrafe bis zu fünf Jahren rechnen. In den meisten Fällen ist eine Umsiedlung oder Entfernung

von Wespen und Hornissen jedoch gar nicht notwendig. Die Nester der staatenbildenden Tiere sind nur einige Monate bewohnt. Im Spätherbst stirbt das jeweilige Volk ab, nur die neuen Königinnen überwintern. Alte Nester vom Vorjahr werden im nächsten Jahr nicht wieder besiedelt. Bis dahin helfen einfache Verhaltensregeln wie Abstand halten vom Nest, Vermeidung von Störungen wie etwa Erschütterungen sowie ein Fliegengitter am Fenster, das verhindert, dass die Tiere ins Haus gelangen.

Vor dem Hintergrund des dramatischen Rückgangs von Insekten und der biologischen Vielfalt insgesamt setzt sich der NABU dafür ein, dass die Bedeutung der Hornissen und Wespen für das Ökosystem im Alltag mehr Beachtung findet.

Weitere Informationen und Tipps zum Umgang mit Wespen und Hornissen gibt es bei der NABU Regionalstelle Süd und unter <https://www.nabu.de/tiere-und-pflanzen/insekten-und-spinnen/hautfluegler/wespen-und-hornissen/02624.html>.

## Pflegestützpunkt Wörth

Der Pflegestützpunkt informiert und berät hilfe- und pflegebedürftige, kranke oder behinderte Menschen und ihre Angehörigen über Unterstützungs- und Finanzierungsmöglichkeiten. Beraten wird unabhängig, unverbindlich, kostenlos und unter Wahrung der Schweigepflicht.

Kontakt: Pflegestützpunkt Wörth, Arthur-Nisio-Straße 23, 76744 Wörth, Elke Duthweiler, Tel. 07271-1320335, und Rosa Pfirrmann, Tel. 07271-1320336. Termine nach Vereinbarung.

Info auch unter [www.psp-germersheim.de](http://www.psp-germersheim.de).



## Kreuzbund

### Selbsthilfe für Alkoholranke und Angehörige

Der Gruppenabend der Selbsthilfe für Alkoholranke und Angehörige findet dienstags um 19.30 Uhr im Pfarrheim St. Theodard, Mozartstraße 19, in Wörth statt.

Info bei Alex Cunow, Tel. 0176-24528213, E-Mail: [alex.cunow@t-online.de](mailto:alex.cunow@t-online.de).



## Aus der Region

## Rhein-Radweg

### Seit 1. August wieder ohne Umleitung befahrbar

Die Deicharbeiten südlich der Grenze bei Neuburg sind beendet. Die Umleitungsbeschilderung zwischen Neuburg und Neulauterburg wurde am 31. Juli abgebaut. Seit 1. August ist der Rhein-Radweg zwischen Lauterbourg und Neuburg wieder ohne Umleitung befahrbar.

Die Umleitung betraf den internationalen Rhein-Radweg EV15. Er heißt in Frankreich Véloroute Rhin. EV15 steht für die Euroveloroute 15, eine der Routen im europäischen Radverkehrsnetz.

## Bundesweite Insektenzählung

**Sommer, Sonne, Schmetterlinge. Die nächste bundesweite Insektenzählung findet vom 31. Juli bis 9. August statt. Der NABU ruft zur Mithilfe auf.**

Schmetterlinge (Lepidoptera) sind nach den Käfern die artenreichste Insektenordnung überhaupt. Insgesamt umfasst die Schmetterlingsfauna in Deutschland mehr als 3.700 Arten. Schmetterlinge wie Schwalbenschwanz, Tagpfauenauge, Bläulinge, sowie viele weitere gehören zu den farbenprächtigsten und schönsten Tagfaltern unserer Natur. Zur Gruppe der Tagfalter ge-

hören in Deutschland fast 190 Arten. Besonders in den Sommermonaten kann man bei Sonnenschein viele Schmetterlinge mit schönen Namen entdecken. Das große Insektensterben macht sich jedoch auch bei den Schmetterlingen bemerkbar. Rund die Hälfte aller Schmetterlingsarten ist vom Aussterben bedroht, bereits ausgestorben oder verschollen. Das Bundesamt für Naturschutz in Bonn meldet, dass bereits mindestens 60 Schmetterlingsarten in Deutschland vollständig ausgestorben sind. 494 weitere Arten seien vom Aussterben bedroht oder stark gefährdet.



Admiral (Photo: NABU, Helge May)

„Schmetterlinge sind faszinierende und schützenswerte Insekten. Der erste Schmetterling, den man im Frühling nach einem langen Winter sieht, ist immer etwas ganz besonderes. Und jetzt im Sommer kann man die anmutigen Insekten in den Wildblumenwiesen beobachten. Bei unserer Insektenzählung können alle mitmachen und sich diese und weitere Insekten einmal für eine Stunde lang genauer ansehen. Die Natur auf diese Weise zu entdecken, ist eine schöne Unternehmung für die ganze Familie. Mit dem Insektensommer wollen wir den Menschen die Augen für die Wunder direkt vor unserer Haustür öffnen. Gleichzeitig helfen die gesammelten Daten uns dabei, die Insektenentwicklung in Deutschland besser zu verstehen“, erklärt NABU-Bundesgeschäftsführer Leif Müller.

Am besten zählt es sich an einem warmen, sonnigen Tag draußen. Gezählt werden kann alles, was sechs Beine oder mehr hat. Es braucht nicht viel mehr als eine Stunde Zeit, einen Stift und Zettel oder die praktische Zählhilfe mit den häufigsten Arten, die auf der NABU-Website heruntergeladen und ausgedruckt werden kann. Steinhummel, Florfliege, Hainschwebfliege, Tagpfauenauge, Lederwanze, Blutzikade und Admiral – Der NABU bietet viele Materialien an, um die Sechsheiner besser kennenzulernen und unterscheiden zu können. „Wer diese Tiere nicht kennt, kann sie ganz einfach mit dem NABU-Insektentrainer ([www.insektentrainer.de](http://www.insektentrainer.de)) unterscheiden lernen. Das tolle am Insektensommer ist, dass alle, völlig unabhängig von Vorkenntnissen, mitmachen können.“, so NABU-Insektenexpertin Laura Breitzkreuz.

Der NABU engagiert sich seit Jahren für den Schutz der Insekten. Sie sind unverzichtbar für uns Menschen und die gesamte Natur. In unseren Ökosystemen tragen sie zur Vermehrung von Pflanzen sowie zur Fruchtbarkeit des Bodens bei. Studien zeigen, dass die Insekten in Deutschland deutlich zurückgehen. Intensive Landwirtschaft, der Einsatz von Pestiziden und die Ausräumung der Landschaft sind nur einige Gründe für den Insektenschwund.

Die Daten der Zählaktion Insektensommer werden in Zusammenarbeit mit der Plattform [www.naturgucker.de](http://www.naturgucker.de) erfasst. Die Ergebnisse werden vom NABU ausgewertet und zeitnah veröffentlicht. Der Insektensommer findet dieses Jahr zum dritten Mal statt. Im vergangenen Jahr beteiligten sich 16.300 Menschen mit über 6.300 Beobachtungen.

Entdeckungsfrage 2020: Wie viele Siebenpunkt-Marienkäfer und wie viele Asiatische Marienkäfer werden gezählt?

In Deutschland gibt es ungefähr 70 verschiedene Marienkäferarten. Am häufigsten entdecken wir in Deutschland den einheimischen Siebenpunkt-Mari-

enkäfer und den Asiatischen Marienkäfer, der erst vor wenigen Jahren vom Menschen eingeführt wurde. Vielerorts verdrängt der Asiatische Marienkäfer den Siebenpunkt und andere einheimische Marienkäferarten. Mit der Hilfe aus der Bevölkerung soll heraus gefunden werden, wie weit sich die invasive Art verbreitet hat und ob der Asiatische Marienkäfer oder der Siebenpunkt-Marienkäfer häufiger zu finden ist. Mehr zur Entdeckungsfrage und Bestimmungshilfen: <https://www.nabu.de/tiere-und-pflanzen/aktionen-und-projekte/insektensommer/mitmachen/27814.html>. Mehr Infos: [www.insektensommer.de](http://www.insektensommer.de); Marienkäfer: [www.nabu.de/entdeckungsfrage](http://www.nabu.de/entdeckungsfrage); App Insektenwelt: [www.NABU.de/insektenwelt](http://www.NABU.de/insektenwelt).

Häufig gestellte Fragen zum Insektensommer: [www.nabu.de/tiere-und-pflanzen/aktionen-und-projekte/insektensommer/24141.html](http://www.nabu.de/tiere-und-pflanzen/aktionen-und-projekte/insektensommer/24141.html); Insektentrainer: [www.insektentrainer.de](http://www.insektentrainer.de).

Der Käfer Immerfreck lädt alle Kita-Kinder ein beim Insektensommer mitzumachen. Das neue Kita-Heft zum Kleinen Käfer Immerfreck ist da. Ab sofort kostenfrei im NABU-Shop erhältlich: <https://www.nabu-shop.de/schau-mal-wer-da-wohnt-aktionsideen-fur-kitas-zum-kafer-immerfreck>.

## Die sommerliche Weltreise durch die Südpfalz

### Unterwegs im Pfälzer Urwald, Little Kuba & Co. – Urlaub zuhause

Ob mit dem Fahrrad auf der neuen Rheinschleife durch den „Mini“-Amazonas radeln, unterwegs von Hof zu Hof regionale Köstlichkeiten probieren oder bei einer Führung die alten Gemäuer der Festung Germersheim erkunden – der Sommer in der Südpfalz hält jede Menge Natur-, Geschichts- und Geschmackserlebnisse bereit. „Unsere abwechslungsreichen Landschaften zwischen Rheinauen und Bienwald und die Angebote unseres Südpfalz Tourismus erkunden Urlauber und Einheimische während ihrer kleinen Weltreise durch die Region am besten auf eigene Faust“, wirbt Landrat Dr. Fritz Brechtel für Urlaub zuhause in der Südpfalz und für seine Heimat.

### Hof-zu-Hof-Hopping mit dem Fahrrad

Schlemmen wie Gott in Frankreich: Vorbei an Weinbergen, Getreide- und Tabakfeldern, Obstplantagen, Äckern mit einer Vielfalt an Gemüsearten und blühenden Wiesen radeln Genießer entlang des 155 Kilometer langen „Kraut- und Rüben-Radwegs“ oder der „Hof-zu-Hof-Tour“ in Kandel und gehen dabei auf kulinarische Entdeckungstour. Denn sozusagen vom Acker auf den Teller bieten entlang der Radwege zahlreiche Direktvermarkter, Hofläden und Weingüter typische regionale Spezialitäten nach dem Motto „Gudes von do“ zur Verkostung an. Auf der Strecke finden die Radler auch zahlreiche ruhige Plätze für ein Picknick, um die frisch vom Feld geernteten Köstlichkeiten direkt zu verpeisen.

### Störche, historische Bauten und ein Römerschiff

Gleich am Start der Route „Rheinschleife für Entdecker“ beobachten die Radler in der Queichlandschaft zwischen Bellheim und Zeiskam mit ein wenig Glück Störche auf ihren Nestern oder beim Futtersuchen. Bei Westheim machen die Urlauber einen Abstecher nach Süden zum Hofgut Holzmühle, um sich im herrlich angelegten Garten eine Verschnaufpause zu gönnen – eine Oase der Ruhe inmitten des Bellheimer Waldes. In Germersheim erfahren Interessierte bei einer Besichtigung der Festung mit ihren gut erhaltenen Gebäuden und Toren Wissenswertes über die Geschichte der Stadt, bevor sie zurück auf dem Rheinradweg in Richtung Süden zwischen knorrigen Purpurweiden, Schwarzpappel und hohem Schilf entlang des Altrheins radeln und dabei Ausschau nach dem original nachgebauten Römerschiff Lusoria Rhenana halten.

### Sommerwandern durch Au- und Urwälder

Im Süden der Region wartet der 12.000 Hektar große Bienwald auf Naturliebhaber. Auf geführten Wander- und Radtouren des „Naturführer Pfalz e.V.“ lernen Besucher unterwegs in den weitläufigen Eichen-, Kiefern- und Bachauenwäldern, was es mit den „doppelstöckigen“ Steinbänken, der Mordallee und spitzen Drachenzähnen auf sich hat, oder folgen den Spuren von Wildkatze, Igel & Co.

Der zwölf Kilometer lange Premiumwanderweg „Traidlerweg“ führt Urlauber durch eine der wenigen international geschützten und noch ökologisch intakten Auenlandschaften. Unterwegs im „Pfälzer Urwald“ – auch „Mini-Amazonas“ genannt – geht es vorbei an alten Eichen- und Buchenbeständen Richtung

Fluss. Hier bietet sich den Entdeckern die Gelegenheit der bedeutenden Wasser- und Handelsstraße entlang des Rheinufers zu folgen, bevor der Weg wieder zurück in die urwüchsige Hördter Rheinaue einbiegt. Die großgewachsenen Weiden, Pappeln, Eschen und Ulmen geben immer wieder den Blick auf versteckte Schwertlilienfelder, Gräser- und Schilfflächen an den Altrheinarmen frei.

#### „Little Kuba“ am Rhein – Tabakanbau in der Südpfalz

Weite Tabakplantagen, die in der warmen Mittagssonne ihren markanten herben Duft verströmen und dazwischen die unverwechselbaren Trockenschuppen mit den Holzlamellen – überraschend anders präsentiert sich die Südpfalz rund um Jockgrim und Kandel. Die Tabakfelder um Hatzenbühl, der ältesten Tabakgemeinde Deutschlands, erkunden Besucher entweder auf der 40 Kilometer langen Tabaktour oder entlang des zwei Kilometer langen Themenspa-

zierwegs in Hatzenbühl mit Informationstafeln, die von der Einsaat bis zur Ernte durch das Tabakjahr führen und jede Menge Wissenswertes über die exotische Pflanze preisgeben.

Entdeckertipps finden Interessierte auch online unter #südpfalzgehtimmer. Und passend für den Sommerurlaub in der Heimat bieten die Gastgeber der Südpfalz vom Genusswochenende über Rad-Specials bis hin zu Fitness-Balance-Tagen verschiedene Pakete an. Alle Sommerpauschalen sind unter [www.suedpfalz-tourismus.de/suedpfalzgehtimmer/unsere-sommerpakete.html](http://www.suedpfalz-tourismus.de/suedpfalzgehtimmer/unsere-sommerpakete.html) zu finden.

Weitere Informationen sowie die kostenlose Radkarte und Wanderbroschüre Südpfalz gibt es bei Südpfalz-Tourismus Landkreis Germersheim e.V. unter Tel. 07274-53300 oder auf [www.suedpfalz-tourismus.de](http://www.suedpfalz-tourismus.de). Weitere News, Bilder und Videos auf Facebook.

Lesen Sie ihr **Amtsblatt**  
**jeder Zeit**  
und aktuell **online** unter:

**WOCHENBLATT**  
-REPORTER.DE/amsblatt

# Fieguth-Amtsblätter

SÜWE Vertriebs- und Dienstleistungs-GmbH & Co. KG

## Bestellschein-Anzeigenauftrag für private Kleinanzeigen

**Ausfüllen und per Fax an 0 63 21 - 39 39 66 oder  
per Post an Fieguth-Amtsblätter,  
Friedrichstr. 59, 67433 Neustadt.**

**Anzeige  
direkt unter  
[www.amtsblatt.net](http://www.amtsblatt.net)  
schalten!**

### Ausgabe(n):

- |                                      |                                  |   |
|--------------------------------------|----------------------------------|---|
| <input type="radio"/> Bad Dürkheim   | <input type="radio"/> Deidesheim | <input type="radio"/> Waldfischbach-Burgalben |
| <input type="radio"/> Meisenheim     | <input type="radio"/> Wachenheim | <input type="radio"/> Bobenheim-Roxheim       |
| <input type="radio"/> Mutterstadt    | <input type="radio"/> Wörth      | <input type="radio"/> Lamsheim-Heßheim        |
| <input type="radio"/> Böhl-Iggelheim | <input type="radio"/> Haßloch    |   |
| <input type="radio"/> Freinsheim     | <input type="radio"/> Maxdorf    |   |

**Erscheinungswoche(n):** \_\_\_\_\_

**Text:** \_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_

**Preis:** Pro Ausgabe und Erscheinungstermin fallen in der Standardgröße (4 x 4 cm) 21,50 € inkl. MwSt. an.

### Einzugsermächtigung:

Name/Vorname: \_\_\_\_\_ Bank: \_\_\_\_\_  
Telefon: \_\_\_\_\_ BLZ: \_\_\_\_\_  
Straße: \_\_\_\_\_ Konto: \_\_\_\_\_  
PLZ/Ort: \_\_\_\_\_ Datum/Unterschrift \_\_\_\_\_



# Die PVG sucht **Austräger!** (m/w/d)

Am Wochenende für Amtsblätter  
Anzeigenblätter und Prospekte.



[wochenblatt-reporter.de/jobs-bei-pvg](https://wochenblatt-reporter.de/jobs-bei-pvg)

# MÄCHERLE BESTATTUNGEN



www.maecherle.de

## BESTATTUNGSVORSORGE

BERATUNG · BEGLEITUNG

Raum und Zeit – wir sind für Sie da.

In **Wörth** 07271 126072 und **Kandel** 07275 913142

10141370\_30\_3

# Grabmale CHRIST

Neuanlagen  
Abdeckplatten  
Urnenanlagen  
Abtragungen  
Einebnungen  
Schriften  
Div. Reparaturen



Steinmetzwerkstatt  
76744 Wörth  
Im Bruch 4  
Telefon (0 72 71) 35 13  
www.grabmale-christ.de

9365249\_80\_8



BEVOR ER SPÄTER IHRE WORTE  
EINFACH NUR NACHPLAPPERT ...  
Bestattungsvorsorge – wir  
verstehen Ihre Wünsche.



Tel. 07271-950 33 07 | www.ruckpaul-bestattungen.de

10383234\_10\_1

www.hoffmann-haustechnik.info

**HOFFMANN**  
MEISTERBETRIEB

HAUSTECHNIK  
SANITÄR • BAUBLECHNEREI • GASHEIZUNG • BAD-SANIERUNG  
*...damit's gut wird!*

Obere Weide 1 • 76744 Wörth **07271 8530**

8919245\_60\_6

WIR KAUFEN

**Wohnmobile  
+  
Wohnwagen**

Tel. 03944 - 36160  
www.wm-aw.de, Fa.

10374667\_40\_1

## Haushaltsauflösung

in **Wörth**,  
Richard-Wagner-Str. 25,  
1. OG links  
**am Samstag, 8.8.2020**  
von 9.00 bis 15.00 Uhr

10485359\_10\_1

**Grundbesitz und Immobilien schenken?**  
Die Risiken, Vor- und Nachteile sind genau abzuwägen!  
Beispiele zeigen, worauf es ankommt.  
Erhältlich in Ihrer Buchhandlung.  
ISBN 978-3-8029-3497-1  
12,95 EUR

**WALHALLA**  
www.WALHALLA.de

Vorsicht bei modernen Übertragungsformen!

**NABU**

**Schillernder Tauch-  
experte sucht steiles Ufer!**  
Tel.: 030.284984-1574

Foto: © NABU / K. Karkow, © W. Rolfes

12454

## Werden Sie Havel-Pate!

Schützen Sie mit uns diesen  
einzigartigen Lebensraum und  
seine Bewohner.

www.NABU.de/havel-pate  
Paten@NABU.de



## Fieguth-Amtsblätter

SÜWE Vertriebs- und Dienstleistungs-GmbH & Co. KG

Sie suchen neue Kunden?

Dann empfehlen wir Ihnen eine  
Zeitung, die ALLE erreicht.  
Präsentieren Sie sich im Amtsblatt!

**Lars Robbe**

Telefon 072 74 - 700-1716  
Telefax 072 74 - 700-1740  
Mobil 0173 - 9885263  
E-Mail: Lars.Robbe@suewe.de  
www.wochenblatt-reporter.de

Unser  
kompetenter  
Werberater  
ist für  
Sie da!



10376496\_10\_1

# Verein für Handel und Gewerbe

[www.woerth-aktiv.de](http://www.woerth-aktiv.de)



Verein für  
Handel & Gewerbe  
**Wörth e.V.**



**Café Herzstück**

f
ig

Frühstück  
Kaffee &  
Kuchen  
Mittagstisch

Bitte aktuelle  
Hygiene- & Schutz-  
maßnahmen  
beachten!



*Wir freuen uns riesig Dich mit unserem leckeren  
Frühstücksangebot, hausgebackenen Kuchen & frisch  
zubereiteten Mittagstisch vor Ort zu verwöhnen.*

Café Herzstück · Marktstraße 12 (Gesundheitszentrum Wörth)  
76744 Wörth · Tel.: 07271. 989 55 85 · [www.herzstueck-woerth.de](http://www.herzstueck-woerth.de)  
Mo bis Fr 8:30-17:30 Uhr, Sa 9-13 Uhr, Sonn- & Feiertage Ruhetage

## Qualitäts- Rauchmelder



**Sicherheit**

**Haus der**

Ihr Partner in Sicherheitsfragen  
Wörth-Maximiliansau  
Eisenbahnstraße 28a  
07271/13205-05

## Einbruchschutz



## Schließanlagen



## AUTOVERMIETUNG

Preiswert umziehen · LKW und Transporter mieten

Autovermietung Ball

Bahnhofstr. 45

76744 Wörth

Tel.: 07271-7041/42

[autohaus.ball@t-online.de](mailto:autohaus.ball@t-online.de)



## Matthias Schlindwein



Malerfachbetrieb

Alte Bahnmeisterei 4  
76744 Wörth

Telefon 0 72 71 - 85 08

Telefax 0 72 71 - 23 98

Mobil 0 177 - 321 344 6

Tapezier-, Lackier- und  
Malerarbeiten  
Verputzarbeiten + Stuck  
Gerüstbau  
Fassadendämmung  
Fassadenanstrich

E-mail: [matthias.schlindwein@ihrmalerinwoerth.de](mailto:matthias.schlindwein@ihrmalerinwoerth.de)

## Jubiläum 25 Jahre



**Wir bedanken uns  
für die Treue unserer  
Kunden**

**B**enjamin Knoblauch  
**BAUMANAGEMENT** GmbH

• Schlüsselfertigbau • Projektsteuerung • Bauleitung

In den Niederriesen 1  
76744 Wörth am Rhein

Fax: (07271) 125 37

Telefon: (07271) 13 200 80

eMail: [info@bk-bm.de](mailto:info@bk-bm.de)

[www.bk-bm.de](http://www.bk-bm.de)



## Fliesenverlegung Nietmann

- ◆ Fliesenverlegung
- ◆ Natursteinverlegung
- ◆ Balkonsanierung
- ◆ Altbausanierung

Paul-Klee-Ring 17 · 76744 Wörth

Tel. 0 72 71 - 95 22 04

Fax 0 72 71 - 78 94 60

Mobil 01 77 - 7 53 98 14

[www.fliesen-nietmann.de](http://www.fliesen-nietmann.de)



## Angelfreunde aufgepasst!

Zu jedem Fisch  
den richtigen  
Köder gibt es  
bei ...

**RITTER**  
**GARTENBEDARF**

- Heizöl
- Tierbedarf
- Angelbedarf
- Gartenbedarf
- Saisonartikel
- Haushaltswaren
- Eisenwaren u.v.m.

Luitpoldstraße 31 • 76744 Wörth  
Tel. (0 72 71) 7 94 66 • Fax 12 95 66  
[www.gartenbedarf-ritter.de](http://www.gartenbedarf-ritter.de)

Öffnungszeiten täglich von  
08:30 - 12:00 + 14:00 - 18:30 Uhr  
Samstags von 08:30 - 13:00 Uhr